

# ロジカルリーディング力 強化コース

## 《 ロジカルリーディング カリキュラム 》



	火曜クラス 13:00~15:20	水曜クラス 19:00~21:20	土曜クラス 10:30~12:50	授業内容
1	5/9 (火)	5/10 (水)	5/13 (土)	人間的な翻訳を目指して 各種英字新聞や雑誌の記事
2	5/16 (火)	5/17 (水)	5/20 (土)	反対の関係と同一の関係 各種英字新聞や雑誌の記事
3	5/23 (火)	5/24 (水)	5/27 (土)	英語のクセ 各種英字新聞や雑誌の記事
4	5/30 (火)	5/31 (水)	6/3 (土)	引き継ぎと展開 トラベルブログ記事
5	6/13 (火)	6/14 (水)	6/17 (土)	背景の理解 歴史物ドキュメンタリー番組スクリプト
6	6/20 (火)	6/21 (水)	6/24 (土)	段落のテーマ 歴史物ドキュメンタリー番組スクリプト
7	6/27 (火)	6/28 (水)	7/1 (土)	段落のテーマ 英字新聞 社説
8	7/4 (火)	7/5 (水)	7/8 (土)	思考の流れを読む 政治家のインタビュー

※ クラスの順序、日程は変更となる場合があります。あらかじめご了承ください。

# JVTA

日本映像翻訳アカデミー English Clock

## ロジカルリーディング力 強化コース

2023年3月  
第1版

## 《ロジカルリーディング・アディショナル5 カリキュラム》

	火曜クラス 13:00~15:20	水曜クラス 19:00~21:20	土曜クラス 10:30~12:50	授業内容
1	8/1 (火)	8/2 (水)	8/5 (土)	「映像翻訳のスイッチを入れる」(ボイスオーバー) 番組の雰囲気をつかんで、リズムよく訳す
2	8/8 (火)	8/9 (水)	8/12 (土)	「根拠を持って訳す」(ボイスオーバー) 調べものを入念に行い、内容を咀嚼して訳す
3	8/22 (火)	8/23 (水)	8/26 (土)	「引き継ぎと展開」(字幕) 連続する字幕のつながりを意識しながら字幕を作る
4	8/29 (火)	8/30 (水)	9/2 (土)	「番組の構成を考える」(字幕) シーンごとのテーマを意識して字幕を作る
5	9/5 (火)	9/6 (水)	9/9 (土)	「総合問題」(字幕) これまでに学習した内容を生かして字幕を作る

※ クラスの順序、日程は変更となる場合があります。あらかじめご了承ください。

JVTA

日本映像翻訳アカデミー English Clock